

## INFORMATIONS PRATIQUES

Accueil et formalités d'admission : le lundi 29 juin 2026 dès 14h.  
Ouverture de la première séance : lundi 29 juin à 15h30,  
puis début des séances suivantes à 9h30 et 14h30,  
sauf le mercredi 1<sup>er</sup> juillet après-midi : visite de la cathédrale Notre-Dame de Paris,  
**début sur place à 15h ; sur inscription, 23 personnes au maximum,**  
**prix par personne : 3,00€, pour couvrir les frais de matériel.**  
Fin du colloque à prévoir le jeudi 2 juillet 2026 après-midi, vers 17h.

---

**LIEU :** Institut de Théologie Orthodoxe Saint-Serge, 93 rue de Crimée – 75019 PARIS  
M° Laumière ; bus : 48, 60, 75.

---

Chaque jour en l'église Saint-Serge :  
célébration des Matines à 8h et des Vêpres à 18h

**REPAS :** proposés au Réfectoire sur place les 3 jours pleins du colloque, mais pas le lundi 29 juin ; tarif : 22 € par repas, inscriptions et règlement sur place au plus tard en matinée du jour.

Frais de participation sur place (repas non compris) :  
55 € pour toute la session ou 20 € pour une journée.

Tarif réduit pour toute personne en difficulté financière :  
FORFAIT 20 € pour toute la session

*Les difficultés financières ne doivent pas constituer un obstacle à votre participation :*  
**NOUS CONTACTER EN CE CAS.**

Participation à distance, tarif : 40€ pour tout le colloque, ou 15€ pour une journée.

*Sauf exception, les conférenciers sont aussi priés de régler leur inscription, ainsi que les professeurs de l'ITO, mais pas les étudiants. Les conférenciers doivent s'acquitter de leurs repas, sauf un repas offert le jour de leur exposé.*

Merci de remplir et retourner à l'Institut le bulletin d'inscription joint, accompagné de votre règlement ou d'un acompte, **avant le 15 juin 2026.**

Si paiement par chèque : à l'ordre de **ITO**. On peut aussi régler sur place, seulement par chèque ou en espèces, mais pas par carte.

Inscription possible par courrier électronique :  
télécharger depuis le site le bulletin d'inscription, le retourner rempli en fichier joint à l'adresse électronique indiquée ci-dessous et envoyer le règlement par poste, ou régler par virement, en précisant : **Sem. Lit. 72.**

IBAN : FR76 3000 3035 0100 0500 4776 991 ; BIC : SOGEFRPP.

**EN CAS de PARTICIPATION à DISTANCE par ZOOM :**

le lien à utiliser sera communiqué aux intervenants et participants inscrits.  
Pour tous renseignements : <ito@saint-serge.net>; Site : <http://www.saint-serge.net>

## CONFÉRENCES LITURGIQUES SAINT-SERGE

### L'Institut de Théologie Orthodoxe Saint-Serge de Paris



vous convie à sa

### SOIXANTE-DOUZIÈME SEMAINE D'ÉTUDES LITURGIQUES

avec pour thème :

### Pour une écologie liturgique

**La liturgie, témoin et source d'une théologie de la création**

du lundi 29 juin après-midi au jeudi 2 juillet 2026 après-midi  
dans les locaux de l'Institut

*Les questions écologiques sont souvent soumises à des influences risquant de subordonner la préservation de la planète à des causes moins désintéressées. Face à ces détournements, on se propose d'examiner ce que les traditions chrétiennes liturgiques annoncent sur le monde créé : le Mystère du salut ne vise pas uniquement l'être humain, mais inclut aussi la matière qui l'environne. Tel est l'enjeu proposé aux travaux de cette année.*

\*\*\*\*\*

Dates prévisionnelles pour la 73<sup>e</sup> Semaine liturgique, à retenir dès à présent :  
**du lundi 30 juin au jeudi 3 juillet 2027**

Lundi 29 juin 2026

Présidence : M. Dragan KOVACEVIC

Après-midi

**A) LITURGIES ANCIENNES**

- Mme Laurence PRINGUET (Univ. de Strasbourg), *Ceci est ma chair et mon sang : aux origines de la liturgie eucharistique. Ou comment comprendre les paroles de Jésus en contexte juif et les conséquences de l'incarnation pour le cosmos*
  - P. Marcel METZGER (Univ. de Strasbourg), *Le monde créé selon les Constitutions apostoliques*
- Tour de table pour prise de contact, photo de groupe
- Vers 18h : Vêpres en l'église Saint-Serge, puis vers 18h45 : vin d'honneur**

Mardi 30 juin 2026

Présidence : P. Marcel METZGER

Matin

**B) ÉLÉMENTS NATURELS, LEUR SANCTIFICATION LITURGIQUE**

- Mme Armelle PINON (Arles), P. Luc FORESTIER (UC Lille), *La bénédiction des animaux de compagnie dans les différentes Églises chrétiennes*
- Mme Marie-Odile LALO (ISL, Paris), *Fleurir en liturgie, un ministère de beauté à la gloire du Père, du Fils et du Saint-Esprit*
- P. Gabriel-Alin PISTEA (Faculté « St. Dumitru Stăniloae », Iasi, Roumanie), «Great are You, O Lord». *Prayer and the Renewal of Creation: Water as a Sanctifying Element in the Feast of Epiphany* \*
- M. Mihail QARAMAH (Univ. « 1 Decembrie 1918 », Alba Iulia, Roumanie), *Rites and Prayers for Fields, Orchards, and Vineyards in the Byzantine Tradition: A Liturgical and Theological Approach*
- Abbé Julien SAUVÉ (ISL, ICP), *À propos d'une gargouille licenciée ... Une écologie liturgique qui intègre l'imprévu dans l'économie du salut*

Après-midi

Présidence : P. Przemyslaw NOWAKOWSKI (CM)

**C) DE LA CRÉATION À L'ÉCOLOGIE**

- P. Alexander WINOGRADSKY FRENKEL (Jérusalem), *Les quatre espèces et l'Eucharistie : une écologie liturgique entre confiance et transfiguration*
- M. Adrian CRĂCIUN (ITO, Paris ; Univ. de Fribourg), *Prières d'invocation sur la communauté et sur les dons : la création dans les épicles eucharistiques et sacramentelles*
- P. Cesare GIRAUDO (Rome, PIO), *Plaidoyer pour des prières eucharistiques « écologiques ». Une réflexion à partir de l'eucologie anaphorique d'Orient et d'Occident* \*

**D) HAGIOGRAPHIE ET SANCTORAL**

- M. Dragan KOVACEVIC (ITO, Paris), *Hagiographie et état paradisiaque : Exemple de la liturgie byzantine*
- Prof. Michel STAVROU (ITO, Paris), *Le culte, en Orient et en Occident, du saint martyr Mammès de Césarée (IIIe siècle), témoin d'une harmonie retrouvée entre l'homme et le monde animal*

Mercredi 1er juillet 2026

Présidence : P. Marco GALLO

Matin

**E) LITURGIE DANS LE TEMPS : CRÉATION SOUS LE REGARD DE DIEU**

- M. Aleksei RYZHKOV (Ekaterinbourg), *L'usage liturgique byzantin du Psaume 103 (104) et la vision de la création qu'il propose*
- P. André LOSSKY (ITO, Paris), *L'office byzantin du 1er septembre et son actualisation au 20e siècle : une réécriture en fonction des défis planétaires actuels*
- Mme Gohar HAROUTIOUNIAN (Paris), *La sanctification de l'espace et des éléments naturels dans les rites de bénédictions rattachés aux cinq grandes fêtes liturgiques de l'Église d'Arménie* \*
- Mme Natalie DEPRAZ (ITO, Paris), *La liturgie des Quatre Temps, quelle écologie liturgique ?*
- M. Jean-Louis POILLION (ISL, Paris), P. Bertrand CORMIER (ISL, Paris), *La célébration des Quatre-Temps réexpérimentée, comme témoin et source d'une théologie de la création*

**REPAS**

Après-midi

**VISITE de la CATHÉDRALE NOTRE-DAME DE PARIS**

Début de la visite : sur place à 15h ; durée à prévoir : 1h

Jeudi 2 juillet 2026

Présidence : Pasteur Nicolas COCHAND

Matin

**F) POUR UNE CONVERSION ÉCOLOGIQUE DE ET PAR LA LITURGIE**

- Dr Natacha TINTEROFF (ISEO-ICP), *Les liturgies de l'Église d'Angleterre, témoin de la théologie anglicane de la création*
- Mme Yustina PANINA (ITO, Paris) « Sauver la création » dans le cadre du thème de la dimension cosmique du Salut
- Mme Zélie BASSON (Univ. catholique, Lyon), *Une théologie de la matière pour une spiritualité de l'écologie intégrale* \*
- Mme Tatève THOMAS HAROUTIOUNIAN (INALCO, Paris), *Vers une pensée écologique : des traces d'allégories liturgiques dans les chants traditionnels calendaires français, arméniens et russes*
- Mme Elena LASIDA (ICP), P. João M. CARVALHO (Univ. de Lisbonne), *La liturgie, un travail d'enfantement*

**REPAS**

Après-midi

Présidence : P. Thomas POTT

- Mme Julija VIDOVIĆ-NAETT (ITO, Paris), *La création comme langage blessé : lisibilité du monde et responsabilité humaine dans la pensée patristique*
- Prof. Ângelo CARDITA (Univ. Laval, ville de Québec, Canada), *D'une « écologie liturgique » à une « liturgie écologique » : une relecture de Laudato si' du pape François*
- P. Gilles DROUIN (ISL, Paris), *Une théologie de la création en devenir : lecture croisée de Laudato Si' et de Desiderio desideravi du pape François*
- Débat final : évaluation des travaux.
- Discussion et détermination du prochain thème.

**FIN DU COLLOQUE**